

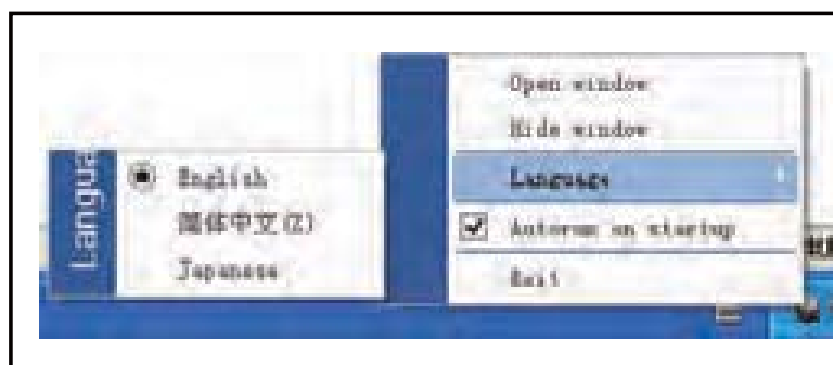
1. Configuración de tecla: tras el establecimiento de definición, se pulsa el botón de “aplicación” y surge la presentación del avance de definición, la tecla está exitosamente configurada.
2. Funciones de aplicación de teclas: se incluyen principalmente la “tecla de ventana”, la “tecla de multimedia”, la “tecla de red”, el discurso de PPT, etc.
3. Reanudación de la configuración por defecto: si la configuración presente no es la tecla de acceso directo preferida, sólo se pulsa la “reconfiguración” para retornar a la configuración por defecto.

### **Cambio de lenguaje**

1. El cursor de ratón se desplaza hasta el icono de driver del anillo de ratón y se pulsa la tecla derecha de modo que surja la figura derecha.



2. Basta pulsar “Language” para seleccionar el lenguaje.



### **Instrucciones técnicas**

Este producto tiene la frecuencia de radiación inalámbrica de 2.4GHz, conforme al requerimiento europeo R&TTE Directive 1999/5/EC, la radiación no perjudica el cuerpo humano (la radiación es mucho más menor que el móvil). La radiación inalámbrica puede provocar la señal electromagnética y se tiene que emplear con cuidado si se utiliza un marcapasos cardíaco o instrumento auxiliar corporal.

### **Declaración de exención de responsabilidades**

Los datos contenidos en este manual son tan correctos y completos como se puede; en caso de cualquier error o defecto, no se incurre en ninguna responsabilidad y adicionalmente, se reserva el derecho de modificar en cualquier momento el hardware y software aludido en este manual, sin declaración previa alguna.

### Caractéristiques du produit:

1. Technologie à saut de fréquence sans fil bidirectionnel de 2,4G, super anti-brouillage;
2. 500-1000-1500-2000DPI ; (500DPI par défaut)
3. Navigation du bout des doigts, se débarrasser des restrictions de bureau traditionnel
4. Sans besoin de connexion intelligente de code
5. Avec rainure de réception pour récepteur, facile à transporter
6. Bouton composé spécial pour réaliser différentes fonctions de commutation
7. Batterie au lithium polymère intégrée
8. Alarme de basse tension
9. Commutateur général
10. Recharge via le port USB
11. APP pilote personnalise la fonction de chaque touche (au sein des fonctions existantes)

### Système demandé

1. Applicable à Ordinateur de bureau / Ordinateur portable
2. Système d'exploitation: Win XP/ Win 7/ Win 8 / Win 10 /Mac OS
3. Port USB

### Paramètres techniques

Souris:

1. Tension nominale de service	3,7V
2. Courant nominal de service	8mA
3. Accélération maximale	20 pouces/s
4. Résolution	500-1000-1500-2000DPI
5. Canal de service sans fil	16, à saut de fréquence automatique
6. Fréquence de service sans fils	2,402-2,480GHz
7. Distance maximale utile	8-10m

Récepteur:

1. Tension nominale de service	5V
2. Courant nominal de service	20mA

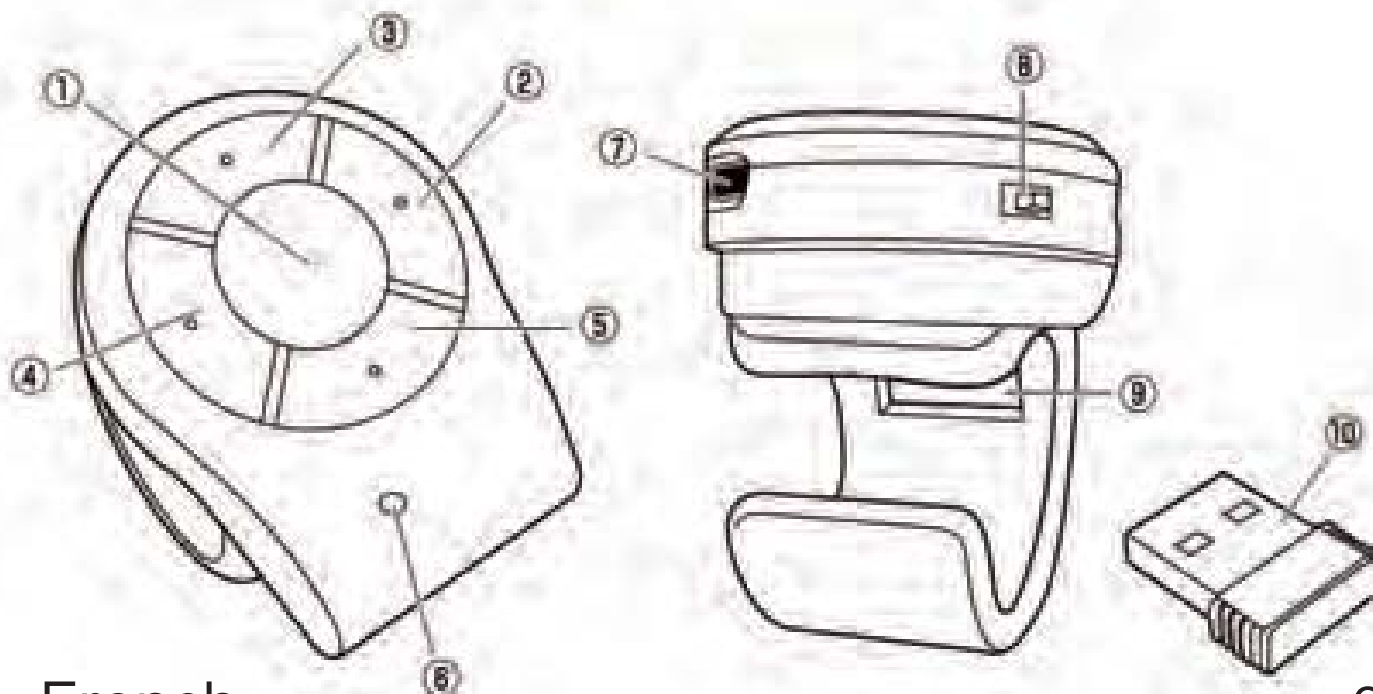
### Dimensions totales

1. Longueur : 36,29 mm
2. Largeur : 28 mm
3. Hauteur : 34,91 mm
4. Poids : 13,2±0,5g (avec le récepteur)

### Procédé d'utilisation

1. Démarrer l'ordinateur portable pour connecter l'appareil
2. Insérer dans le port USB de l'ordinateur pour charger l'appareil, la lumière jaunes'allume lors de la charge, et s'éteint automatiquement après la charge pleine.
3. Insérer le récepteur NANO, l'ordinateur installe automatiquement, le pilote.
4. L'appareil peut être utilisé après l'installation du pilote et la connexion réussie.

### Désignation et fonction de chaque élément



French

① Bouton gauche: double cliquer pour ouvrir le fichier, confirmer le bouton ou l'option sur le menu d'exécution ou dans la boîte de dialogue. (Personnalisable)

② Bouton droit: Afficher le menu des raccourcis et certaines commandes fréquemment utilisées. (Personnalisable)

③ Bouton sélectionner / déplacer: déplacer le fichier sélectionné avec le curseur. (Personnalisable)

④ Bouton composé fonctionnel: curseur, molette, commutateur de vitesse DPI (Non personnalisable)

Curseur: L'état du curseur par défaut, déplacer le pouce dans la zone de navigation pour déplacer le curseur partout sur l'interface d'ordinateur.

Moelle: Lors de la navigation sur des pages Web ou d'autres opérations, il n'a qu'à appuyer le bouton composé pour utiliser la fonction de moelle, ainsi on passe de la navigation au bout des doigts dans la zone de navigation en fonction de molette de défilement, et pour passer en mode de curseur, appuyer encore le bouton composé.

DPI: La valeur par défaut est de 500dpi, si vous sentez que le curseur est déplacé lentement, appuyez simplement sur le bouton composé pendant 5 secondes, l'indicateur clignotera une fois pour passer en 1000dpi,

Appuyer pendant 5 secondes, l'indicateur clognote deux fois pour passer en 1500DPI,

Appuyer le bouton composé pendant 5 secondes, l'indicateur clognote trois fois pour passer en 2000DPI,

Appuyer le bouton composé pendant 5 secondes, l'indicateur clognote quatre fois pour revenir à 500DPI,

⑤ Bouton Retour: Retour à la page précédente. (Personnalisable)

⑥ Indicateur: Indicateur de charge, indicateur de vitesse DPI

1) L'indicateur LED suggère le démarrage de la machine / la charge / la batterie faible / statut DPI

2) Commutateur power bascule à la position ON, l'indicateur LED s'allume pendant 3 secondes, la souris bague commence à travailler.

3) L'indicateur jaune LED s'allume toujours lors de la charge, et s'éteint quand la batterie est pleinement chargée.

4) Batterie faible: L'indicateur bleu LED clignotant à basse vitesse indique la batterie faible.

5) DPI: un clignotement 1000DPI, 2 clignotements 1500DPI, 3 clignotements 2000DPI, 4 clignotements 500DPI,

- ⑦ Port de charge: Port de charge par micro USB
- ⑧ Commutateur général: Commutateur basculé en position ON, l'indicateur bleu LED s'allume pendant 3 secondes et puis s'éteint, l'appareil est démarré et utilisable.
- ⑨ Rainure de réception: Insérer le récepteur mise hors service dans cette rainure, facile à porter.
- ⑩ Récepteur: Insérer le récepteur NANO dans le port USB disponible de l'ordinateur pour utiliser la souris.

### **Méthode de charge**

1. Charger l'appareil avant l'utilisation. Connecter la souris bague à l'aide le câble Micro USB avec un port USB quelconque de l'ordinateur. Il faut 2 heures pour charger pleinement l'appareil.
2. L'indicateur jaune LED s'allume toujours lors de la charge, et s'éteint quand la batterie est pleinement chargée.

### **Méthode d'insertion du récepteur**

1. Attention: Ne pas insérer le port USB du récepteur dans un sens inverse pour éviter l'échec d'insertion, comme le montre la figure ci-après.

### **Procédé d'installation du pilote APP**

1. Télécharger le fichier de pilote sous le lien : <http://pan.baidu.com/s/1jIMw> .
2. Sélectionner la langue (English, japonais, chinois).
3. Suivez l'instruction de PC pour finir de l'installation.
4. Ouvrir l'interface de pilote, le récepteur n'a pas encore été inséré, les boutons « confirmer » et « Appliquer » sont sombres, le pilote n'est pas encore exécutable.



Etat sombre

## Activer le pilote et définition des boutons



2. Après l'installatin du pilote, insérer le récepteur dans le port USB de l'ordinateur, et à ce moment-là, les menus « Confirmer » et « Appliquer » sont soulignés, la personnalisation du pilote est possible.

1. Déplacer le curseur sur le bouton numéroté à définir pour mettre en évidence ce numéro, faire un clic gauche pour faire apparaître le raccourcis sur la gauche, ou cliquer sur la flèche vers le bas de la case à corcher pour réaliser la définition, sauf le bouton n ° 1 qui ne peut pas être défini, tous les autres boutons peuvent être définis d'après l'usage et des scénarios.





Progression de définition

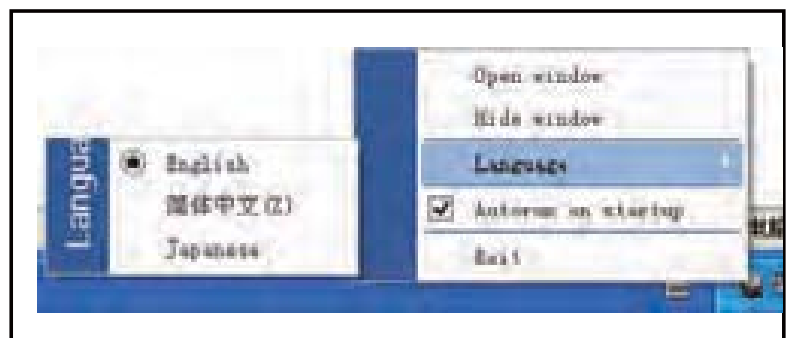
1. Définition des boutons: Cliquer le bouton “Appliquer” après la définition, la progression de définition s’apparaît, la configuration de ce bouton a réussi.
2. Fonctions d’application des boutons : surtout le PPT sur « Bouton de fenêtre », « Bouton de multimédia », «Bouton de réseau ».
3. Restaurer les paramètres d'usine: Si la configuration actuelle ne présente pas des raccourcis préférés, cliquer simplement sur "Reset" pour restaurer des paramètres d'usine.

## Changement de langue

1. Déplacer le curseur avec la souris bague sur l'icône de pilote de la souris bague, faire un clic droit et la figure droite apparaît.



2. Cliquer sur “Language” pour sélectionner la langue.



French

## **Description technique**

La fréquence de transmission sans fil de ce produit est de 2,4GHz, satisfaisant aux exigences européennes R&TTE Directive 1999/5/EC, son rayonnement ne nuit pas l'organisme humain (il est beaucoup moins que le rayonnement des téléphones cellulaires). L'émission sans fil va produire des signaux électromagnétiques, dont il doit être utilisé avec prudence dans des lieux où un stimulateur cardiaque ou des aides de corps correspondants sont utilisés.

## **Avis de non-responsabilité**

Nous avons fait nos mieux pour garantir l'exactitude et l'intégrité du présent mode d'emploi, nous ne sommes pas responsables des erreurs ou des omissions éventuelles, et nous réservons le droit de modifier des matériels et logiciels mentionnés dans le présent mode d'emploi sans préavis.

## **Eigenschaften**

1. Mit Dual-Richtung 2.4G Wireless Frequenz-Hopping-Spektrum Technologie (FHSS), gibt es eine starke Interferenzschutz-Funktion;
2. 500-1000-1500-2000DPI; ( Default 500DPI )
3. Navigation mit der Fingern, lassen Sie sich von den traditionellen Desktop-Einschränkungen zu befreien;
4. Keine Notwendigkeit zu kodieren, intelligente Verbindung;
5. Der Empfänger hat eine Aufnahmenut, leicht zu tragen;
6. Spezielle Composite-Taste, um verschiedene Funktionen zu wechseln;
7. Eingebaute Lithium-Polymer-Akku;
8. Niederspannungs –Alarmfunktion;
9. Benutzerdefinierte Netzschalter;
10. USB-Aufladung;
11. Im APP Laufwerk kann man jede Funktionen der Taste selbst einstellen. (Einstellung innerhalb der bestehenden Funktionen)

## Systemanforderungen

1. Geeignete Modelle: Desktop / Laptop
2. Betriebssystem: Win XP/ Win 7/ Win 8 / Win 10 /Mac OS
3. Schnittstelle: USB

## Technische Parameter

### Maus:

1. Bemessungsbetriebsspannung	3,7V
2. Bemessungsbetriebsstrom	8mA
3. Maximale Beschleunigung	20Zol/Sekunde
4. Auflösung	500-1000-1500-2000DPI
5. Wireless-Arbeitskanal	16, Automatische Frequenz-Hopping
6. Wireless Betriebsfrequenz	2,402-2,480GHz
7. Maximale effektive Reichweite	8-10Meter

### Empfänger:

1. Bemessungsbetriebsspannung	5V
2. Bemessungsbetriebsstrom	20mA

## Größe

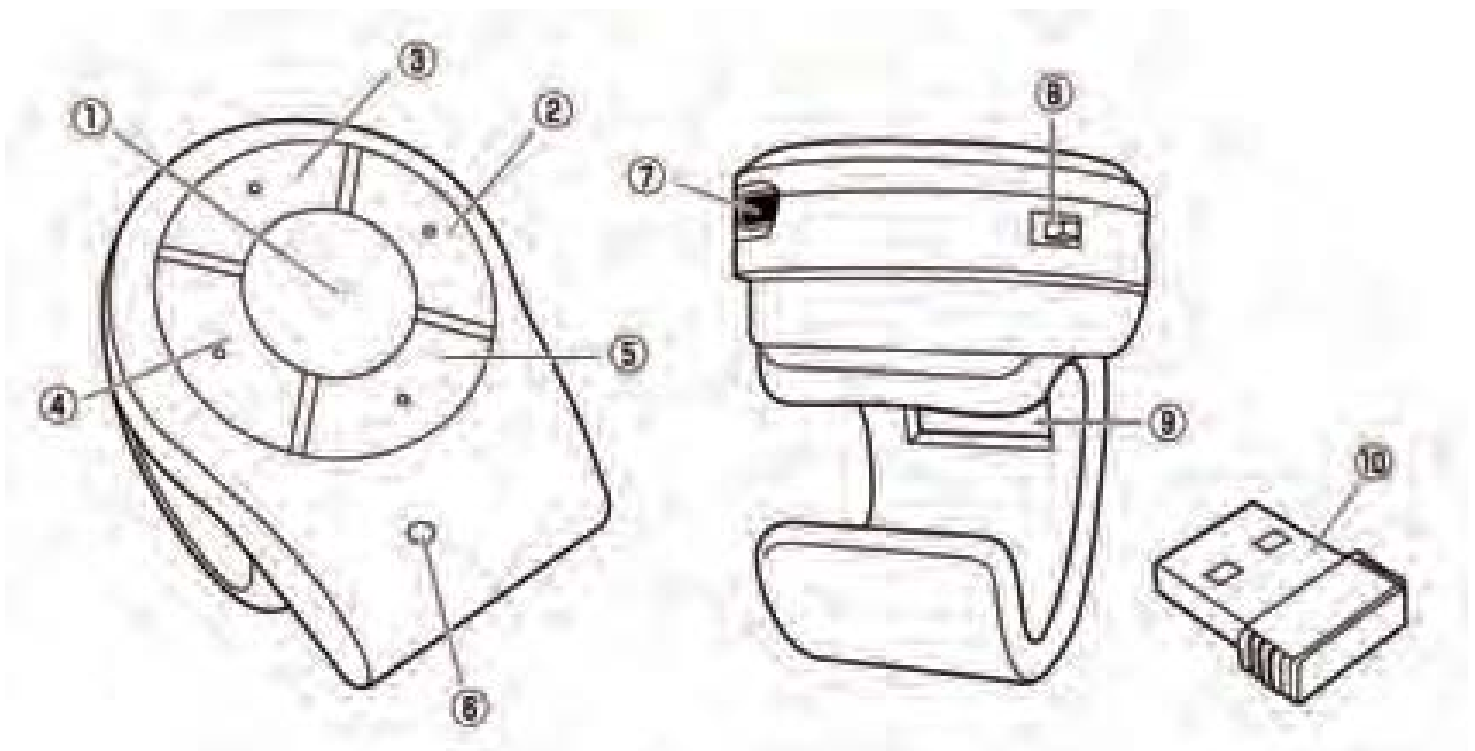
1. Länge:36,29mm
2. Breite:28mm
3. Hohe:34,91mm
4. Gewicht:13,2±0,5g (einschließlich des Empfängers)

## Verwenden Verfahren

1. Schalten Sie Laptop und Maus für die Verbindung ein.
2. Verbinden Sie die Maus durch USB-Kabel mit dem Computer,um sie aufzuladen. Bei der Aufladung beleuchtetdasgelbe Licht.Nach dem Befüllenerlishtdas Licht automatisch.

3. Nachdem Nano-Empfänger eingesetzt wird, wird das Laufwerk automatisch im Computer installiert.
4. Nach einer erfolgreichen Laufwerkinstallation und Verbindung zwischen Maus und Computer kann man es verwenden.

### Namen und Funktionen Jedes Einzelteils



- ① Linkstaste: Doppelklicken Sie, um auf die Datei zu öffnen, und die Optionen im Menü oder Dialogfeld zu bestätigen (selbst einstellbar )
- ② Rechtstaste: Anzeige des Abkürzungsmenüs und Einiger häufigen verwendeten Befehle (selbst einstellbar )

③ Wählen / Verschieben-Taste: Nach dem Ausgewählen der Datei bewegt der Cursor auf andere Stelle.(selbst einstellbar )

④ Composite-Funktion-Taste: Wechsel der Cursor, Scrollrad, DPI(dots per inch/Punkte pro Zoll)(nicht selbst einstellbar )

Cursor:Der Standardstatus ist Cursor-Status.Schieben Sie die Maus mit dem Daumen.Und der Cursor wird überall im Navigationsbereich zu bewegen.

Scrollrad:Beim Internet-Surfing oder anderen Operationen kann man die Scrollrad-Funktion benutzen.Einfach klicken Sie die Composite-Funktion-Taste, dann wird die Cursor Funktion zu Scrollrad Funktion wechselt. Klicken Sie die Composite-Funktion-Taste wieder einmal, dann wird es umgekehrt.

DPI:Der Standardstatus ist 500DPI. Wenn man fühlt, dass der Cursor langsam bewegt, lang drückt man einfach die Taste für 5 Sekunden.Wenn die Anzeige einmal blinkt, bedeutet es 1000DPI; zweimal bedeutet 1500DPI; dreimal bedeutet 2000DPI; und viermal bedeutet 500DPI.

⑤ Rücktaste:Zurück zur vorherigen Seite.(selbst einstellbar )

⑥ Anzeige:Ladeanzeige, DPI Geschwindigkeitsanzeige

1) LED-Anzeige:Hinweis der Maschineinschaltung/ Aufladung / Niederspannung / DPI-Status

2) Schieben Sie den Schalter„power“ auf die „on“ Position. Nach der Beleuchtung des blauen LED-Lichts für drei Sekunden funktioniert die Maus.

3) Bei der Aufladung beleuchtet das gelbe Licht ständig. Wenn der Akku voll ist, erlischt das gelbe Licht.

4) Niederspannung:Wenn das blaue LED-Licht blinkt, bedeutet es eine niedrige Batterieleistung.

5) DPI:Blinkt einmal bedeutet 1000DPI; blinkt zweimal bedeutet 1500DPI; blinkt dreimal bedeutet 2000DPI; blinkt viermal bedeutet 500DPI.

⑦ Ladeanschluss: Mikro-USB-Ladeanschluss

⑧ Netzschalter:Wechseln Sie den Schalter in die Position „ON“, dann erlischt das blaue LED-Licht nach 3 Sekunden. Nach der Einschaltung der Maschine kann es verwendet werden.

⑨ Aufnahmenut:Wenn Sie die Maus nicht verwenden, bitte stecken Sie den Empfänger in die Aufnahmenut, um einfach mitzunehmen.

⑩ Empfänger:Nachdem NANO Empfänger in den USB-Anschluss des Computers eingesetzt wird, kann man die Maus verwenden.

## **Ladeverfahren**

1. Bevor Sie das Gerät verwenden, müssen Sie es aufladen. Bitte verbinden Sie die Maus mit einen USB-Anschluss durch das Mikro-USB-Kabel. Eine vollständige Ladung dauert etwa 2 Stunden.
2. Bei der Aufladung beleuchtet das gelbe Licht immer. Nach dem Befüllen erlischt das Licht automatisch.

## **Steckmethode des Empfängers**

1. Hinweis: Stecken Sie den Empfänger in den USB-Anschluss nicht rückwärts, wie unten zeigt.

## **APPLaufwerk Installationsschritte**

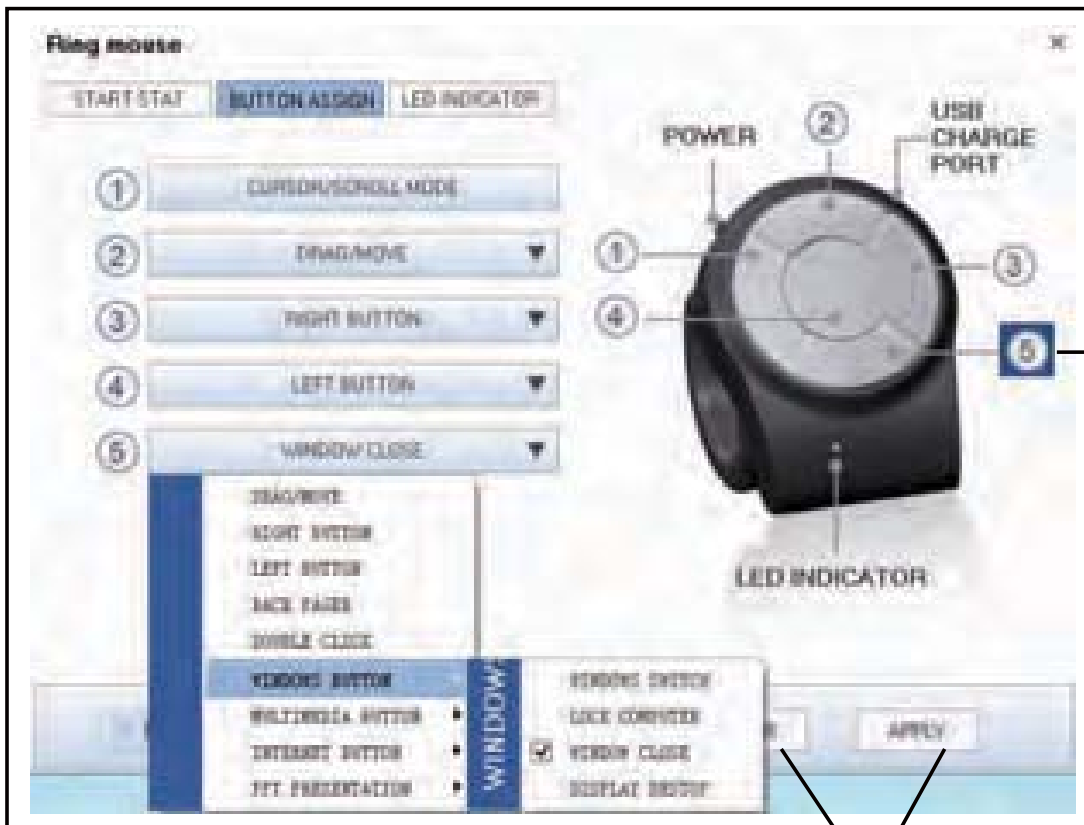
1. Laden Sie bitte die Setup-Datei unter dem Link: <http://pan.baidu.com/s/1jIMw>
2. Bei der Installation können die optionale Sprache ausgewählt werden. (Englisch, Japanisch, Chinesisch)
3. Befolgen Sie bitte die Computer Instruktion, um die Installation zu erledigen.
4. Öffnen Sie die Laufwerk-Schnittstelle, dann sind die „Bestätigen“ und „Anwenden“ Tasten unter düstem Zustand, weil der Empfänger nicht eingesteckt wird. Das Laufwerk kann zurzeit nicht verwendbar.



düster Zustand



## Laufwerkaktivieren und Definition der Taste



heller Zustand

2. Bewegt der Cursor auf die zu definierten Ziffertasten. Dann werden die Ziffertasten in hellem Zustand. Dann klicken Sie die Linkstaste der Maus, öffnet es sich auf der linken Seite ein Abkürzungsmenü. Oder klicken Sie den Pfeil des Checkboxes, um sich selbst einzustellen. Außer der Taste 1 nicht einstellbar ist, sind alle anderen Tasten nach üblichen Nutzungsszenarien einstellbar.

1. Nach der Installation des Laufwerks, Stecken Sie den Empfänger in den USB-Anschluss des Computers, dann sind die „Bestätigen“ und „Anwenden“ Tasten unter hellem Zustand. Die Funktionen können selbst eingestellt werden.



Anzeige des Einstellung-Fortschritts

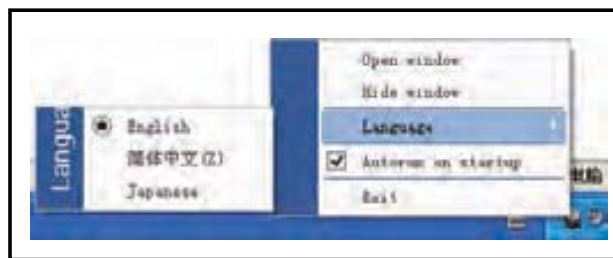
1. Taste-Einstellungen: Nach der Einstellung klicken Sie auf die "Anwenden" Taste, dann zeigt der Fortschritt an. Dann wird es erfolgreich eingestellt..
2. Anwendungsfunktion der Taste: Vor allem gibt es „Fenster Taste“, „Multimedia-Taste“, „Netzwerk-Taste“ und für PPT-Präsentation, usw.
3. Werkseinstellungen wiederherstellen: Wenn die aktuelle Einstellung Ihnen nicht gefällt, dann klicken Sie einfach auf "Reset" und es wird zur Werkseinstellungen wiederherstellen.

## Sprachwechsel

1. Setzen Sie den Cursor auf das Symbol des Laufwerkes. Klicken Sie die Rechtstaste der Maus und dann kommt das Bild rechts.



2. Klicken Sie „Language“, um die Sprache auszuwählen.



## Technische Beschreibung

Die Wireless-Übertragungsfrequenz dieses Produktes ist 2,4 GHz. Es erfüllt die Anforderung der Europa R&TTE Directive 1999/5/EC. Die Strahlung schadet den menschlichen Körpern nicht (Die Strahlung ist viel geringer als die vom Telefon). Aber bei der Wireless-Sendung erzeugt ein elektromagnetisches Signal. In diesen Orten, wo man den Herzschrittmacher oder andere körperliche hilfreiche Instrumente benutzen, seien Sie bitte vorsichtig, dieses Produkt zu verwenden.

## Befreiungsklausel

Wir versuchen, die Informationen in dieser Bedienungsanleitung richtig und vollständig zu enthalten. Wenn es Fehler oder Auslassungen gibt, haben wir keine Haftung und behalten wir uns das Recht vor, die Hardware und Software dieses Produktes jederzeit zu ändern, ohne weitere Ankündigung vorab zu geben.

## **FCC Statement**

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

- (1) This device may not cause harmful interference, and
- (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.